

Kraków, 21-22.05.2022

## INSTRUKCJA ŻEGLUGI

### 1. PRZEPISY

- 1.1 Regaty zostaną rozegrane zgodnie z 'przepisami' zdefiniowanymi w Przepisach Regatowych Żeglarsstwa World Sailing 2021-2024.
- 1.2 Dodatek P – specjalne procedury za naruszenie przepisu 42 ma zastosowanie.
- 1.3 W przepisach dotyczących niniejszych regat:  
[DP] oznacza przepis, za którego naruszenie stosowana jest kara zgodnie z PRŻ Wstęp – Adnotacja.  
[NP] oznacza przepis, który nie stanowi podstawy do protestu lub prośby o zadośćuczynienie wnoszonej przez jacht.
- 1.4 Do listy przepisów w PRŻ 63.1 należy dodać PRŻ 64.4(b).
- 1.5 Regulami PZŻ "Zasady organizacji żeglarskich regat sportowych" ma zastosowanie
- 1.6 Regulamin PSKO ma zastosowanie

### 2. PRZEPISY BEZPIECZEŃSTWA [DP] [NP]

- 2.1 Komisja regatowa może protestować jachty za naruszenie niniejszych przepisów bezpieczeństwa.
- 2.2 Zawodnicy mają obowiązek noszenia osobistych środków asekuracyjnych przez cały okres przebywania na wodzie. Niniejszy punkt zmienia preambułę Części 4 PRŻ.
- 2.3 Jacht, który nie opuszcza portu musi jak najszybciej powiadomić o tym fakcie komisję regatową.
- 2.4 Jacht, który wycofa się z wyścigu musi powiadomić o tym fakcie komisję regatową przed opuszczeniem akwenu lub, gdy nie jest to możliwe, jak najszybciej po powrocie na brzeg.
- 2.5 Dodatkowe informacje dotyczące bezpieczeństwa, w tym numery telefonów do służb ratowniczych i medycznych umieszczone zostaną na tablicy ogłoszeń.
- 2.6 Flaga AP nad flagą H wystawiona na brzegu oznacza: „Jachtom nie wolno opuszczać portu. Czekać na następne komunikaty”. Niniejszy punkt zmienia Sygnały w Wyścigu PRŻ.

### 3. KODEKS POSTĘPOWANIA [DP]

Zawodnicy, trenerzy, kibice i personel wspomagający muszą stosować się do wymagań organizatorów, komisji regatowej i zespołu protestowego.

### 4. KOMUNIKACJA Z ZAWODNIKAMI

- 4.1 Komunikaty dla zawodników będą umieszczane na platformie „upwind24” i na oficjalnej tablicy ogłoszeń znajdującej się przed wejściem głównym do budynku Klubu.
- 4.2 Sygnały podawane na brzegu będą wystawiane na maszcie sygnałowym na terenie KŻ Horn Kraków.
- 4.3 Gdy flaga AP jest wystawiona na brzegu słowa: „1 minutę” zostają zastąpione przez: „nie wcześniej niż 20 minut”. Niniejszy punkt zmienia sygnał AP w Sygnałach Wyścigu PRŻ.

### 5. ZMIANY W INSTRUKCJI ŻEGLUGI

- 5.1. Wszelkie zmiany w Instrukcji Żeglugi będą wywieszane przed godz. 09:00 w dniu, w którym zaczynają obowiązywać. W pierwszym dniu regat przed godz. 10:00.
- 5.2. Ogłoszenie o zmianie czasu rozgrywania wyścigów musi być wywieszane do godz. 20:00 w dniu poprzedzającym dzień, w którym zmiana zacznie obowiązywać.

### 6. FORMAT REGAT

Regaty rozgrywane będą w formacie serii wyścigów.

### 7. PROGRAM REGAT

- 7.1. Sygnał ostrzeżenia do pierwszego wyścigu w dniu 21.05.2022 r. godz. 10:55
- 7.2. Sygnał ostrzeżenia do pierwszego wyścigu w dniu 22.05.2022 r. godz. 10:25
- 7.3. Sygnał ostrzeżenia do kolejnego wyścigu dnia zostanie podany jak najszybciej.
- 7.4. Aby zawiadomić jachty, że wyścig lub seria wyścigów wkrótce się rozpocznie, co najmniej 5 minut przed podaniem sygnału ostrzeżenia zostanie wystawiona flaga pomarańczowa wraz z pojedynczym sygnałem dźwiękowym.

Partnerzy:

7.5. W ostatnim dniu regat żaden sygnał ostrzeżenia nie zostanie podany po godz. 14:30 z wyjątkiem, kiedy nie rozegrano ilości wyścigów niezbędnych do uznania regat za ważne.

7.6. Planuje się rozegranie 8 wyścigów dla wszystkich konkurencji.

7.7. Pierwszy wyścig w dniu 22.05.2022 (niedziela) jest wyścigiem Memoriałowym Piotra "Kocika" Stolzmana

## 8. TRASY

8.1 Rysunek w załączniku nr 1 do IŻ pokazuje trasę, włączając jej oznakowanie, przybliżone kąty pomiędzy bokami trasy, kolejność okrążania znaków i stronę, po której każdy znak musi być pozostawiony.

## 9. ZNAKI

9.1 Znakami 1, 2, 3 będą pneumatyczne boje w kształcie stożka koloru czerwonego.

9.2 Znakami startu będą: statek komisji regatowej na prawym końcu i tyczka z flagą żółtą na lewym końcu.

9.3 Znakami mety będą: statek komisji regatowej na lewym końcu i tyczka z flagą zieloną na prawym końcu.

## 10. FLAGI KLAS

ILCA 6	– żółta flaga z logo klasy Laser
ILCA 4	– zielona flaga z logo klasy Laser
Ok-Dinghy	- biała flaga z logo klasy Ok-Dinghy
Europa	- biała flaga z logo klasy Europa
O'pen Skiff	- flaga MKS „O”
Optimist A	- biała flaga z logo klasy Optimist
Optimist B	- biała flaga z logo klasy Optimist

## 11. START

11.1. Linia startu przebiegać będzie pomiędzy masztem statku KR z flagą pomarańczową na prawym końcu linii startu i tyczką z flagą żółtą wystawioną na lewym końcu linii startu.

11.2. [DP] [NP] Jachty, których sygnał ostrzeżenia nie został jeszcze podany, muszą unikać przebywania w polu startowym. Pole startowe wyznacza obszar rozciągający się w odległości 20 metrów w każdym kierunku od linii startu i jej znaków.

11.3. Jacht, który wystartuje później niż 4 minuty po sygnale startu dla jego grupy będzie sklasyfikowany jako DNS. Niniejszy punkt zmienia PRŻ A4 i A5.

## 12. ZMIANA TRASY

12.1. Zmiana następnego boku trasy przeprowadzana będzie zgodnie z PRŻ.

## 13. META

13.1 Linia mety przebiegać będzie pomiędzy nabieżnikiem na statku KR z flagą niebieską na lewym końcu linii mety, a tyczką z flagą zieloną wyznaczającą linię mety na prawym końcu.

13.2 Jachty, które nie ukończą w czasie 15 minut, oznaczonym jako czas otwarcia mety po tym, jak pierwszy jacht przebył trasę wypełniając wszystkie zobowiązania PRŻ 28, będą punktowane jako DNF. Niniejszy punkt zmienia PRŻ 35, A4 i A5.

## 14. INSPEKCJA SPRZĘTU I WYPOSAŻENIA [DP]

Jacht lub jego wyposażenie mogą podlegać kontroli w dowolnym czasie dla potwierdzenia zgodności z przepisami klasowymi. Jacht może zostać poinformowany na wodzie przez mierniczego regat, aby udał się natychmiast do miejsca przeznaczonego na inspekcję.

## 15. ZMIANA ZAWODNIKA LUB WYPOSAŻENIA [DP]

15.1 Wymiana uszkodzonego lub utraconego wyposażenia jest niedozwolona bez zgody komisji regatowej. Prośby o wymianę muszą być składane do komisji regatowej przy pierwszej nadarzającej się okazji.

## 16. ŁODZIE OFICJALNE

Łodzie oficjalne będą oznakowane następująco:

- motorówki zespołu protestowego – żółta flaga z napisem JURY
- statek KR – zielona flaga z napisem RC

## 17. ŁODZIE OSÓB WSPIERAJĄCYCH [DP] [NP]

17.1 Kierownicy ekip, trenerzy i inne osoby wspierające muszą przebywać na zewnątrz obszarów, w których ścigają się jachty, w odległości nie mniejszej niż 20 metrów od jachtów w wyścigu, od sygnału przygotowania pierwszej klasy startującej do czasu, gdy wszystkie jachty ukończą lub do czasu, gdy komisja regatowa zasygnalizuje odroczenie, odwołanie generalne lub przerwanie wyścigu.

17.2 Łodzie pomocnicze nie mogą pływać z prędkością powyżej 3 węzłów, chyba że uczestniczą w akcji ratunkowej.

Partnerzy:



Zarząd Infrastruktury  
Sportowej  
w Krakowie



climate of innovation

## 18. PUNKTACJA

- 18.1 W regatach ma zastosowanie System Punktacji zgodnie z Dodatkiem A PRŻ.
- 18.2 Rozegranie jednego wyścigu jest wymagane by regaty zostały uznane za ważne.
- 18.3 Gdy mniej niż 3 wyścigi zostały zakończone, wynikiem punktowym jachtu w serii będzie łączna suma jego punktów ze wszystkich wyścigów.
- 18.4 Gdy 3 lub więcej wyścigów zostało zakończonych, wynikiem punktowym jachtu w serii będzie łączna suma jego punktów ze wszystkich wyścigów z odrzuceniem najgorszego wyniku.
- 18.5 W przypadku zarzutu błędu w wynikach wyścigu lub serii wyścigów, jacht musi wypełnić formularz sprostowania wyniku dostępny w biurze regat.
- 18.6 Punktacja konkurencji kobiet i mężczyzn obliczana będzie na podstawie wyników końcowych danej floty.

## 19. PROTESTY I PROŚBY O ZADOŚCUCZYNIENIE

- 19.1 Formularze protestowe będą dostępne w biurze regat, znajdującym się w budynku KŻ Horn Kraków, gdzie należy składać protesty przed upływem limitu czasu składania protestów i prośb o zadośćuczynienie.
- 19.2 Limit czasu składania protestów wynosi 60 minut po ukończeniu przez ostatni jacht ostatniego wyścigu ostatniej klasy w danym dniu. W ostatnim dniu regat limit czasu na składanie protestów wynosi 30 minut.
- 19.3 Zestawienie protestów będące informacją dla zawodników o terminie rozpatrywania oraz, czy są stroną lub świadkiem w proteście, wywieszane będzie w ciągu 15 minut po zakończeniu limitu czasu składania protestów. Rozpatrywania będą odbywać się w pokoju zespołu protestowego (sala szkoleniowa) w budynku KŻ Horn Kraków.
- 19.4 Zawiadomienia o protestach składanych przez Komisję Regatową, Zespół Protestowy lub Komisję Pomiarową będą wywieszane na oficjalnej tablicy ogłoszeń celem poinformowania zawodników zgodnie z PRŻ 61.1(b).
- 19.5 Lista jachtów, które zgodnie z Dodatkiem P zostały ukarane przez zespół protestowy za naruszenie PRŻ 42 lub zgodnie z punktem 19.7 IŻ, wywieszona będzie na tablicy ogłoszeń.
- 19.6 Ostatniego dnia serii wyścigów prośba o wznowienie rozpatrywania może być wniesiona nie później niż:
- a) W limicie czasu składania protestów, jeżeli strona została powiadomiona o decyzji w dniu poprzednim.
  - b) Nie później niż 30 minut po powiadomieniu strony o decyzji w danym dniu. Niniejszy punkt zmienia PRŻ 66.
- 19.7 Ostatniego dnia regat prośba o zadośćuczynienie odnosząca się do decyzji zespołu protestowego może być wniesiona nie później niż 30 minut po wywieszeniu decyzji. Niniejszy punkt zmienia PRŻ 62.2
- 19.8 Protesty muszą być zgłaszane natychmiast po przekroczeniu linii mety bez konsultacji z żadną osobą. Protesty nie zgłoszone na mecie będą nie ważne.

## 20. ŁĄCZNOŚĆ RADIOWA [NP] [DP]

Jachtowi nie wolno emitować sygnałów radiowych w czasie wyścigu ani otrzymywać specjalnych sygnałów radiowych, które nie byłyby dostępne dla wszystkich jachtów. Ograniczenie niniejsze dotyczy również telefonów komórkowych.

## 21. PRZEPISY PORZĄDKOWE [NP] [DP]

Jachtom nie wolno świadomie wyrzucać śmieci do wody. Śmieci mogą być umieszczane na motorówkach pomocniczych bądź łodziach komisji regatowej.

## 22. NAGRODY

- 22.1 Zawodnicy zajmujący miejsca 1-3 w każdej klasie otrzymają puchary. Zawodnicy 1 – 3 otrzymają nagrody, wszyscy zawodnicy otrzymują pamiątkowe dyplomy i upominki.
- 22.2 W wyścigu Memoriałowym „Kocika” Piotra Stolzmana zawodnicy zajmujący pierwsze miejsce w każdej klasie otrzymują nagrody.

## 23. ZASTRZEŻENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI

Zawodnicy uczestniczą w regatach całkowicie na własne ryzyko. Patrz Przepis 4, Decyzja o uczestniczeniu w wyścigu. Organizator nie przyjmuje żadnej odpowiedzialności za uszkodzenia sprzętu lub zranienia osób lub śmierć osób w związku z regatami, przed, podczas lub po regatach.

*Sędzia Główny  
Józefa Ogrodnik*

**Partnerzy:**



Zarząd Infrastruktury  
Sportowej  
w Krakowie



climate of innovation